

**Sayı** : 38591462 - 050.04.05.01 - 2020 - 1582

04/06/2020

Konu : Uluslararası Yük Taşımacılığı Irak ve İran'a Açılan Sınır Kapıları**Sirküler No :673**

Sayın Üyemiz,

İçişleri Bakanlığı İller İdaresi Genel Müdürlüğü'nün 03.06.2020 tarih ve E.8751 sayılı yazısında ;

- Tüm dünyada Koronavirüs (Covid-19) salgının yayılım hızının düşmesi, Irak ve İran'da salgının etkilerinin azalmış olması sebebiyle daha önce bu ülkelere yönelik uygulanan istisnaların kaldırılacağı, 08.05.2020 tarih ve 7784 sayılı Genelge ile 14.05.2020 tarih ve 8024 sayılı Genelgelerde uluslararası yük taşımacılığı kapsamında diğer ülkelere açılan sınır kapılarımızda uygulanan hükümlerin İran ve Irak'a açılan sınır kapılarında da aynen uygulamaya geçirileceği,

- Bu kapsamda, uluslararası ticaret amacıyla ülkemizden transit geçecek araç ve şoförler ile ülkemize giriş/çıkış yapacak araç ve şoförler ile Ro-Ro seferlerinde uygulanacak kurallar başlığı altında yazıda belirtilen şartların sağlanması halinde İran ve Irak'a açılan sınır kapılarından geçiş izni verileceği ifade edilmektedir.

Yazıda ayrıca, Ro-Ro seferlerinde uygulanacak kuralların ;

1.Ro-Ro taşımacılığı kapsamında, yalnızca dorse/konteyner taşınması yapılacağı, yolcu taşımacılığına izin verilmeyeceği, Liman Mülki İdare Amirinin uygun göreceği zaruri durumlar sebebi ile şoför alınacak olması halinde bu Genelgede belirtilen tüm kuralların yurda giriş ve çıkış esnasında kendileri için de uygulanacağı Liman Mülki İdare Amirliği'nce şoförlere tebliğ edileceği,

2.Zonguldak- Chornomorsk (Ilyichevsky), İstanbul (Haydarpaşa) - Chornomorsk (Ilyichevsky), Karasu -Chornomorsk(Ilyichevsky), Köstence-Karasu, Taşucu-Tripoli, Mersin-Hayfa Limanları arasında yapılacak seferlerde ise şoförlerin gemiye binmesine müsaade edileceği,

3. Gemilere binmesi 1 ve 2'nci maddeye göre uygun görülen şoförlerin, gemi mürettebatı ve varsa yolcular ile sosyal izolasyonunun sağlanması zorunluluğunun gemi kaptanına ve diğer ilgililere Liman Mülki İdare Amirliğince tebliğ edileceği,

4. Ülkemize Ro-Ro seferi ile gelen tırlar şoförlerine teslim edilmeden önce şoför kabini başta olmak üzere araçların dezenfeksiyonu yapılacağı,

şeklinde yürütüleceği ifade edilmektedir.

Bilgilerinizi arz ve rica ederim.

Saygılarımla,

e-imza

İsmet SALİHOĞLU

Genel Sekreter

Ek: Uluslararası Yuk Tasimaciligi Irak Iran (3 sayfa)

Bu belge, 5070 sayılı Elektronik İmza Kanuna göre Güvenli Elektronik İmza ile İmzalanmıştır.

Evrakı Doğrulamak İçin : <https://ebys.denizticaretodasi.org.tr/enVision/Dogrula/5U56Z2>

Bilgi için: Fatmanur NOMER Telefon: 02122520130/272 E-Posta: fatmanur.nomer@denizticaretodasi.org.tr

Meclis-i Mebusan Caddesi No: 22 34427 Fındıklı - Beyoğlu - İstanbul Türkiye

Tel : +90 (212) 252 01 30 Faks: +90 (212) 293 79 35

Web: www.denizticaretodasi.org.tr E-mail: iletisim@denizticaretodasi.org.tr Kep: imeakdto@hs01.kep.tr.



Odamızda
ISO 9001:2015
Kalite Yönetim
Sistemi
uygulanmaktadır.

**Dağıtım:****Gereği:**

- Tüm Üyeler (WEB sayfası ve e-posta ile)
- İMEAK DTO Şube ve Temsilcilikleri
- Türk Armatörler Birliği
- S.S. Gemi Armatörleri Motorlu Taşıyıcılar

Kooperatifi

- GİSBİR (Türkiye Gemi İnşa Sanayicileri Birliği

Derneği)

- VDAD (Vapur Donatanları ve Acenteleri Derneği)
- TÜRKLİM (Türkiye Liman İşletmecileri Derneği)
- KOSDER (Koster Armatörleri ve İşletmecileri

Derneği)

- GBD Gemi Brokerleri Derneği
- TURSSA (Gemi Tedarikçileri Derneği)
- Gemi Geri Dönüşüm Sanayicileri Derneği
- S.S. Anadolu Yakası Kumcular Üretim ve Pazarlama

Kooperatifi

- ROFED (Kabotaj Hattı Ro-Ro ve Feribot İşletmecileri

Derneği)

- DEM-BİR (Deniz Ürünleri Avcıları Üreticileri

Merkez Birliği)

- Yalova Altınova Tersane Girişimcileri San.ve

Tic.A.Ş.

- UTİKAD (Uluslararası Taşımacılık ve Lojistik

Hizmet Üretenleri Derneği)

- TAİS (Türk Armatörleri İşverenler Sendikası)

- TÜRDEF (Türkiye Denizcilik Federasyonu)

- WISTA Türkiye Derneği

- Türk Uzakyol Gemi Kaptanları Derneği

- Türk Kılavuz Kaptanlar Derneği

- GEMİMO (Gemi Makineleri İşletme Mühendisleri

Odası)

- TMMOB (Gemi Mühendisleri Odası)

- İ.T.Ü. Denizcilik Fakültesi Mezunları Derneği

- D.E.Ü. Denizcilik Fakültesi Mezunları Derneği

- K.T.Ü DUİM Mezunlar Derneği

- ODEMED Ziya Kalkavan Mesleki ve Teknik Anadolu

Lisesi Mezunlar Derneği)

- Beykoz Denizcilik ve Su Ürünleri Lisesi Mezunlar

Derneği)**Bilgi:**

- Yönetim Kurulu Başkan ve Üyeleri
- İMEAK DTO Şube YK Başkanları
- İMEAK DTO Meslek Komite Başkanları



Bu belge, 5070 sayılı Elektronik İmza Kanuna göre Güvenli Elektronik İmza ile İmzalanmıştır.

Evrakı Doğrulamak İçin : <https://ebys.denizticaretodasi.org.tr/enVision/Dogrula/5U56Z2>

Bilgi için: Fatmanur NOMER Telefon: 02122520130/272 E-Posta: fatmanur.nomer@denizticaretodasi.org.tr

Meclis-i Mebusan Caddesi No: 22 34427 Fındıklı - Beyoğlu - İstanbul Türkiye

Tel : +90 (212) 252 01 30 Faks: +90 (212) 293 79 35

Web: www.denizticaretodasi.org.tr E-mail: iletisim@denizticaretodasi.org.tr Kep: imeakdto@hs01.kep.tr.



Odamızda
ISO 9001:2015
Kalite Yönetim
Sistemi
uygulanmaktadır.



T.C.
İÇİŞLERİ BAKANLIĞI
İller İdaresi Genel Müdürlüğü



DAĞITIMLI
03/06/2020

Sayı : 89780865-153-E.8751
Konu : Uluslararası Yük Taşımacılığı
Irak ve İran'a Açılan Sınır Kapıları

İlgi : a) 08.05.2020 tarihli ve 7784 sayılı Genelgemiz.
b) 14.05.2020 tarihli ve 8024 sayılı Genelgemiz.

Koronavirüs (Covid-19) salgını nedeniyle sınır kapılarımızda alınan önlemler ile birçok ülke ile giriş çıkışlar durdurulmuş ve pek çok ülke vatandaşının ülkemize girişi yasaklanmıştır. Bununla birlikte dış ticaretin bu süreçten olumsuz olarak etkilenmemesi adına ülkemize giriş çıkış yapması zorunlu olan tır şoförleri başta olmak üzere, ilgili kişilerin giriş çıkışlarında uygulanacak usul ve esaslar Sağlık Bakanlığı, Ticaret Bakanlığı ile Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığının görüşleri çerçevesinde ilgi (a) Genelgemiz ile bildirilmiştir.

Gelinen aşamada tüm dünyada bulaşın yayılım hızının düşmesi, Irak ve İran'da salgının etkilerinin azalmış olması sebebiyle daha önce bu ülkelere yönelik uygulanan istisna kaldırılacak; ilgi (a) ve (b) Genelgelerimizde uluslararası yük taşımacılığı kapsamında diğer ülkelere açılan sınır kapılarımızda uygulanan hükümler İran ve Irak'a açılan sınır kapılarında da aynen uygulamaya geçirilecektir.

Bu kapsamda, uluslararası ticaret amacıyla ülkemizden transit geçecek araç ve şoförler ile ülkemize giriş/çıkış yapacak araç ve şoförlere aşağıda belirtilen şartların sağlanması halinde İran ve Irak'a açılan sınır kapılarından geçiş izni verilecektir.

A. TÜRKİYE'DEN TRANSİT GEÇECEK ARAÇLAR VE ŞOFÖRLER

1. Koronavirüsle mücadele kapsamında araç şoförünün sağlık kontrolü sağlık birimlerince yapılacak ve bahse konu hastalığa ilişkin semptomların görüldüğü kişi/kişilere geçiş izni verilmeyecektir.

2. Giriş yapan araçlar dezenfeksiyon işlemine tabi tutulacaktır.

3. Şoförlerin yurt içindeki molalarında ve diğer insanlarla temas halinde olabilecekleri her noktada maske takmaları, araçlarında yeterli miktarda maske, dezenfektan ve uzun süre yetecek gıda malzemesi bulundurmaları sağlanacaktır.

4. Gümrük idarelerince transit geçecek araçların geçecekleri güzergâhlar ve mola yerleri belirlenecek ve transit geçecek tüm araçların "araç takip sistemi" üzerinden takip edilmesi suretiyle Ülkemizden en kısa sürede ayrılımları sağlanacaktır.

*Bu belge elektronik imzalıdır. imzalı suretinin aslını görmek için <https://www.e-icisleri.gov.tr/EvrakDogrulama> adresine girerek (AtU/2c-/YSaY3-rHHE6U-bOFA9U-K241kAFL) kodunu yazınız.

5. Gümrük idarelerince belirlenecek mola yerlerinde ilgili Valilik/Kaymakamlıklarca gerekli sağlık ve güvenlik tedbirleri alınacaktır.

6. Türkiye'den transit geçecek şoförlerden zaruri haller dışında duraklama, bekleme yapmayacaklarına ilişkin İçişleri Bakanlığı birimlerince giriş kapılarında bir taahhütname alınacak, bu taahhütname ile şoför, yükümlülükleri ve bu yükümlülüklerin yerine getirilmemesi halinde kendisine Umumi Hıfzıssıhha Kanunu uyarınca ceza uygulanacağı hususunda bilgilendirilecektir.

7. Giriş izni verilmeden önce araçların ülkemizden geçerek çıkış yapacağı ülke tarafından kabul edileceği hususunda emin olunacak, araçların ülkemizden çıkması halinde giriş yapacağı ülke tarafından kabul edilmemesi halinde ise bu araçların girişi onaylanmayacaktır.

B. TÜRKİYE'YE GİRİŞ YAPACAK ŞOFÖRLER

1. Koronavirüsle mücadele kapsamında araç şoförünün sağlık kontrolü sağlık birimlerince yapılacak, muayene ve epidemiyolojik değerlendirmesinde,

a. Hastalığa ilişkin semptomların görülmesi halinde;

i. Türk şoförlerin sağlık denetleme merkezlerince ilgili Sağlık Müdürlüklerine bildirim yapılarak belirlenen yerlerde karantina/tedavi altına alınmaları sağlanacaktır. İkamet ve kimlik bilgileri, gerekli kontrollerin sağlanması için bulunacağı ilin Sağlık Müdürlüklerine bildirilecektir.

ii. Yabancı şoförlere geçiş izni verilmeyecektir.

b. Hastalığa ilişkin semptomların görülmemesi halinde;

i. Türk şoförler 14 günlük karantina süresini evlerinde geçirmek üzere ülke içine alınacak ancak uluslararası ticari taşımacılık faaliyetleri kapsamında karantina süresinin bitmesini beklemeksizin yurt dışına çıkabileceklerdir. Uluslararası ticari taşımacılık kapsamında ülke dışına çıkmayacak şoförler ise 14 günlük karantina süresini evlerinde tamamlayacaklardır. Türk şoförlerin ikamet ve kimlik bilgileri, gerekli kontrollerin sağlanması için bulunacağı ilin Sağlık Müdürlüklerine bildirilecektir.

ii. Yabancı şoförlere ülkemize girişlerini takip eden **en kısa sürede** ülkemizden çıkış yapacaklarını taahhüt etmeleri halinde 14 günlük karantina süresi uygulanmadan ülke içine girişlerine izin verilecektir. Yabancı şoförler, ülkemizde buldukları süre içerisinde kendilerinde herhangi bir solunum sistemi enfeksiyonu belirtir ve bulgusu (ateş, öksürük, nefes darlığı, vb.) geliştiğini hissetmeleri halinde en yakın sağlık kuruluşuna başvuracaklarını taahhüt edecektir.

iii. Yabancı şoförlere yurt içindeki mola yerlerinde ve diğer insanlarla temas halinde olabilecekleri her noktada maske takmaları, araçlarında yeterli miktarda maske, el dezenfektanı ve uzun süre yetecek gıda malzemesi bulundurmaları gerektiği ve ihtiyaç görülmesi halinde mola yerlerinin Devlet tarafından belirlenebileceği ve eskort eşliğinde yolculuk edebilecekleri hususu İçişleri Bakanlığı birimlerince tebliğ edilecektir.

2. Ülkemize giriş yapan araçlar dezenfeksiyon işlemine tabi tutulacaktır.

3. Türk ve yabancı şoförler için belirlenecek mola güzergâhlarında ilgili Valilik/Kaymakamlıklar tarafından gerekli sağlık ve güvenlik tedbirleri alınacaktır. Anılan şoförlerden zaruri haller dışında duraklama ve bekleme yapmayacaklarına ilişkin İçişleri Bakanlığı birimlerince bir taahhütname alınacak, bu taahhütname ile şoförlerin yükümlülükleri

*Bu belge elektronik imzalıdır. imzalı suretinin aslını görmek için <https://www.e-icisleri.gov.tr/EvrakDogrulama> adresine girerek (AtU/2c-/YSaY3-rHHE6U-bOfA9U-K241kAFL) kodunu yazınız.

ve bu yükümlülüklerin yerine getirilmemesi halinde Umumi Hıfzıssıhha Kanunu uyarınca ceza uygulanacağı hususunda bilgilendirilmeleri sağlanacaktır.

4. Ülkemiz açısından aciliyet arz eden ilaç, tıbbi malzeme ve gıda maddeleri taşıyan araçların/şoförlerin girişlerine öncelik verilecektir.

C. RO-RO SEFERLERİNDE UYGULANACAK KURALLAR

1. Genel olarak Ro-Ro taşımacılığı kapsamında, yalnızca dorse/konteyner taşıması yapılacak olup, yolcu taşımacılığına izin verilmeyecektir. Liman Mülki İdare Amirinin uygun göreceği zaruri durumlar sebebi ile şoför alınacak olması halinde bu Genelgede belirtilen tüm kuralların yurda giriş ve çıkış esnasında kendileri için de uygulanacağı Liman Mülki İdare Amirliğince şoförlere tebliğ edilecektir,

2. Zonguldak-Chornomorsk(Ilyichevsky), İstanbul(Haydarpaşa)-Chornomorsk (Ilyichevsky), Karasu- Chornomorsk(Ilyichevsky), Köstence-Karasu, Taşucu-Tripoli, Mersin-Hayfa Limanları arasında yapılacak seferlerde ise şoförlerin gemiye binmesine müsaade edilecektir.

3. Gemilere binmesi 1 ve 2'nci maddeye göre uygun görülen şoförlerin, gemi mürettebatı ve varsa yolcular ile sosyal izolasyonunun sağlanması zorunluluğu gemi kaptanına ve diğer ilgililere Liman Mülki İdare Amirliğince tebliğ edilecektir.

4. Ülkemize Ro-Ro seferi ile gelen tırlar şoförlerine teslim edilmeden önce şoför kabini başta olmak üzere araçların dezenfeksiyonu yapılacaktır.

Yukarıda belirtilen tedbirlere ilişkin Vali/Kaymakam ve Sınır Kapısı Mülki İdare Amirleri tarafından sınır kapılarında görevli tüm kamu kurum ve kuruluşları ile işbirliği içinde ve ilgili diğer mevzuat hükümleri çerçevesinde gerekli kararların alınarak, çalışmaların ivedilikle planlanması, uygulamada herhangi bir aksaklığa meydan verilmemesi hususunda bilgi ve gereğini arz ve rica ederim.

Süleyman SOYLU
Bakan

DAĞITIM :

Gereği:
81 İL VALİLİĞİNE
HUDUT KAPISI MÜLKİ İDARE
AMİRLİKLERİ
EMNİYET GENEL MÜDÜRLÜĞÜNE
JANDARMA GENEL KOMUTANLIĞINA

Bilgi:
CUMHURBAŞKANLIĞINA
DIŞİŞLERİ BAKANLIĞINA
SAĞLIK BAKANLIĞINA
TİCARET BAKANLIĞINA
ULAŞTIRMA VE ALTYAPI
BAKANLIĞINA

*Bu belge elektronik imzalıdır. imzalı suretinin aslını görmek için <https://www.e-icisleri.gov.tr/EvrakDogrulama> adresine girerek (AtU/2c-/YSaY3-rHHE6U-bOfA9U-K241kAFL) kodunu yazınız.